Το έγγραφο αυτό συνιστά βοήθημα τεκμηρίωσης και δεν δεσμεύει τα κοινοτικά όργανα

►**B** **ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 933/95 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ**

της 10ης Απριλίου 1995

για το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης κοινοτικών δασμολογικών ποσοστώσεων για ορισμένους οίνους καταγωγής Βουλγαρίας, Ουγγαρίας και Ρουμανίας

(ΕΕ L 96 της 28.4.1995, σ. 1)

Τροποποιείται από:

		Επίσημη Εφημερίδα		
		αριθ.	σελίδα	ημερομηνία
►**M1**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 685/98 του Συμβουλίου της 16ης Μαρτίου 1998	L 96	1	28.3.1998
►**M2**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 813/98 του Συμβουλίου της 7ης Απριλίου 1998	L 116	1	18.4.1998
►**M3**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1481/1999 του Συμβουλίου της 14ης Ιουνίου 1999	L 172	1	8.7.1999
►**M4**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1482/1999 του Συμβουλίου της 14ης Ιουνίου 1999	L 172	7	8.7.1999
►**M5**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1774/1999 του Συμβουλίου της 29ης Ιουλίου 1999	L 212	1	12.8.1999
►**M6**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 388/2000 του Συμβουλίου της 24ης Ιανουαρίου 2000	L 49	4	22.2.2000
►**M7**	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 678/2001 του Συμβουλίου της 26ης Φεβρουαρίου 2001	L 94	1	4.4.2001

▼B

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 933/95 ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 10ης Απριλίου 1995

για το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης κοινοτικών δασμολογικών ποσοστώσεων για ορισμένους οίνους καταγωγής Βουλγαρίας, Ουγγαρίας και Ρουμανίας

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 113,

την πρόταση της Επιτροπής,

Εκτιμώντας:

ότι, με τις συμφωνίες υπό μορφή ανταλλαγής επιστολών που συνάφθηκαν μεταξύ, αφενός, της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και, αφετέρου, της Δημοκρατίας της Βουλγαρίας, της Δημοκρατίας της Ουγγαρίας και της Ρουμανίας, που εγκρίθηκαν με τις αποφάσεις 93/721/ΕΚ, 93/723/ΕΚ και 93/725/ΕΚ ([1]), η Κοινότητα ανέλαβε τη δέσμευση να ανοίγει δασμολογικές ποσοστώσεις με μειωμένους δασμούς για ορισμένους οίνους καταγωγής των εν λόγω χωρών· ότι η πρόσβαση σε αυτές τις ποσοστώσεις προορίζεται για τους εν λόγω οίνους, οι οποίοι συνοδεύονται από βεβαίωση που εξέδωσε ένας επίσημος οργανισμός αναγνωρισμένος και από τα δύο μέρη, που πιστοποιεί ότι οι εν λόγω οίνοι είναι σύμφωνοι με αυτούς που αναφέρονται στη συγκεκριμένη συμφωνία και προέρχονται από τις εν λόγω χώρες·

ότι αυτές οι δασμολογικές ποσοστώσεις πρέπει να ανοιχθούν σε ετήσια βάση για περίοδο που εκτείνεται από την 1η Ιανουαρίου ως τις 31 Δεκεμβρίου·

ότι ενδείκνυται ιδίως να εξασφαλιστεί η υπό ίσους όρους και συνεχής πρόσβαση όλων των ενδιαφερομένων στις εν λόγω ποσοστώσεις και η αδιάλειπτη εφαρμογή του ποσοστού που προβλέπουν αυτές οι ποσοστώσεις σε όλες τις εισαγωγές ή επανεισαγωγές σε όλα τα κράτη μέλη, μέχρι εξάντλησης των ποσοστώσεων, των προϊόντων που ανταποκρίνονται στις προβλεπόμενες προϋποθέσεις·

ότι εναπόκειται στην Κοινότητα να αποφασίζει για το άνοιγμα δασμολογικών ποσοστώσεων, σε εκτέλεση των διεθνών υποχρεώσεων της· ότι, εντούτοις, προκειμένου να εξασφαλιστεί η αποτελεσματικότητα της κοινής διαχείρισης των ποσοστώσεων αυτών, τίποτα δεν αντιτίθεται στο να επιτραπεί στα κράτη μέλη να αντλούν από τις ποσοστώσεις τις αναγκαίες ποσότητες που αντιστοιχούν στις πραγματικές εισαγωγές· ότι αυτός ο τρόπος διαχείρισης απαιτεί όμως στενή συνεργασία μεταξύ των κρατών μελών και της Επιτροπής, η οποία μπορεί, ιδίως, να μπορεί να παρακολουθεί το βαθμό εξάντλησης των ποσοστώσεων και να ενημερώνει σχετικά τα κράτη μέλη·

ότι οι κανόνες για τη διαχείριση και τη προσαρμογή των δασμολογικών ποσοστώσεων που εφαρμόζονται έναντι των εν λόγω χωρών είναι εκείνοι που προβλέπονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1798/94 του Συμβουλίου της 18ης Ιουλίου 1994 για το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης κοινοτικών δασμολογικών ποσοστώσεων για ορισμένα γεωργικά προϊόντα καταγωγής Βουλγαρίας, Ουγγαρίας, Πολωνίας, Ρουμανίας, Σλοβακίας και Τσεχικής Δημοκρατίας, καθώς και για τις λεπτομέρειες προσαρμογής των εν λόγω ποσοστώσεων (1994-1997) ([2]),

([1]) ΕΕ αριθ. L 337 της 31. 12. 1993, σ. 3, 84, 173.

([2]) ΕΕ αριθ. L 189 της 23. 7. 1994, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 2785/94 (ΕΕ αριθ. L 265 της 15. 10. 1994, σ. 5).

▼B

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

▼M7

Άρθρο 1

1. Από την 1η Ιανουαρίου 2001, και με την επιφύλαξη της παραγράφου 2, οι δασμοί που επιβάλλονται στις εισαγωγές των ακόλουθων προϊόντων, καταγωγής Βουλγαρίας, Ουγγαρίας και Ρουμανίας, αναστέλλονται στο επίπεδο και εντός των ορίων των δασμολογικών ποσοστώσεων που αναφέρονται για κάθε προϊόν:

α) Οίνοι καταγωγής Βουλγαρίας:

Αύξων αριθ.	Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή εμπορευμάτων (2)	Ετήσια ποσότητα (hl)	Δασμός για την ποσόστωση
09.7001	ex 2204 10	Αφρώδεις οίνοι, σε δοχεία με περιεχόμενο που δεν υπερβαίνει τα 2 λίτρα	1 800	Ατελώς
09.7003	ex 2204 21	Οίνοι από νωπά σταφύλια	485 000	Ατελώς
09.7005	ex 2204 29	Οίνοι από νωπά σταφύλια	195 000	Ατελώς

(1) Βλέπε συνημμένους στο παράρτημα κωδικούς Taric.
(2) Παρά τους κανόνες που ισχύουν για την ερμηνεία της συνδυασμένης ονοματολογίας, η διατύπωση της περιγραφής των προϊόντων πρέπει να θεωρηθεί μόνον ενδεικτική, δεδομένου ότι η δυνατότητα εφαρμογής του προτιμησιακού καθεστώτος καθορίζεται, στο πλαίσιο του άρθρου 1 παράγραφος 1, μέσω των κωδικών ΣΟ. Στην περίπτωση που αναφέρονται κωδικοί ex ΣΟ, η δυνατότητα εφαρμογής του προτιμησιακού καθεστώτος καθορίζεται με βάση τον κωδικό ΣΟ και από την αντίστοιχη περιγραφή που λαμβάνονται από κοινού υπόψη.

β) Οίνοι καταγωγής Ουγγαρίας:

Αύξων αριθ.	Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή εμπορευμάτων (2)	Ετήσια ποσότητα από 1.1.2001 (εκατόλιτρα)	Ετήσια αύξηση από 1.1.2002 (εκατόλιτρα)	Εφαρμοζόμενος δασμός
09.7010	ex 2204 10 ex 2204 21	Αφρώδεις οίνοι ποιότητας, σε δοχεία με περιεχόμενο που δεν υπερβαίνει τα 2 λίτρα Οίνοι από νωπά σταφύλια	300 000	15 000	Ατελώς
09.7007	ex 2204 29	Οίνοι από νωπά σταφύλια	115 000	0	Ατελώς

(1) Βλέπε συνημμένους στο παράρτημα κωδικούς Taric.
(2) Παρά τους κανόνες που ισχύουν για την ερμηνεία της συνδυασμένης ονοματολογίας η διατύπωση της περιγραφής των προϊόντων πρέπει να θεωρηθεί μόνον ενδεικτική, δεδομένου ότι η δυνατότητα εφαρμογής του προτημισιακού καθεστώτος καθορίζεται, στο πλαίσιο του άρθρου 1 παράγραφος 1, μέσω των κωδικών ΣΟ. Στην περίπτωση που αναφέρονται κωδικοί ex ΣΟ, η δυνατότητα εφαρμογής του προτιμησιακού καθεστώτος καθορίζεται με βάση τον κωδικό ΣΟ και από την αντίστοιχη περιγραφή που λαμβάνονται από κοινού υπόψη.

γ) Οίνοι καταγωγής Ρουμανίας:

Αύξων αριθ.	Κωδικός ΣΟ (1)	Περιγραφή εμπορευμάτων (1)	Ετήσια ποσότητα (εκατόλιτρα)	Δασμός για την ποσόστωση
09.7013	ex 2204 10 ex 2204 21 ex 2204 29	Οίνοι από νωπά σταφύλια	300 000	Ατελώς

▼**M7**

(1) Βλέπε συνημμένους στο παράρτημα κωδικούς Taric.

(2) Παρά τους κανόνες που ισχύουν για την ερμηνεία της συνδυασμένης ονοματολογίας, η διατύπωση της περιγραφής των προϊόντων πρέπει να θεωρηθεί μόνον ενδεικτική, δεδομένου ότι η δυνατότητα εφαρμογής του προτημησιακού καθεστώτος καθορίζεται, στο πλαίσιο του άρθρου 1 παράγραφος 1, μέσω των κωδικών ΣΟ. Στην περίπτωση που αναφέρονται κωδικοί ex ΣΟ, η δυνατότητα εφαρμογής του προτιμησιακού καθεστώτος καθορίζεται με βάση τον κωδικό ΣΟ και από την αντίστοιχη περιγραφή που λαβάνονται από κοινού υπόψη.

2. Η αποδοχή στη δασμολογική ποσόστωση που αναφέρεται στην παράγραφο 1 θα περιοριστεί στους οίνους που συνοδεύονται από το συμπληρωμένο έγγραφο VI 1 ή απόσπασμα VI 2, σύμφωνα με τις διατάξεις του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 3590/85 (1).

▼**B**

Άρθρο 2

Εφαρμόζονται τα άρθρα 2 έως 7 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1798/94.

Άρθρο 3

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την έβδομη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων*.

Εφαρμόζεται από την 1η Ιανουαρίου 1995.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

(1) Κανονισμός (ΕΟΚ) αριθ. 3590/85 της Επιτροπής της 18ης Δεκεμβρίου 1985, σχετικά με τη βεβαίωση και το δελτίο ανάλυσης που προβλέπονται για την εισαγωγή οίνων, χυμών και γλευκών σταφυλής. ΕΕ L 343 της 20.12.1985, σ. 20· κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 960/98 (ΕΕ L 135 της 8.5.1998, σ. 4).

▼**M7**

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Κωδικοί Taric

Αύξων αριθμός	Κωδικός ΣΟ	Κωδικός Taric
09.7001	ex 2204 10	2204 10 19 91
		2204 10 99 91
09.7003	ex 2204 21	2204 21 79 79
		2204 21 79 80
		2204 21 80 79
		2204 21 80 80
		2204 21 83 10
		2204 21 83 79
		2204 21 83 80
		2204 21 84 10
		2204 21 84 79
		2204 21 84 80
		2204 21 94 10
		2204 21 94 30
		2204 21 98 10
		2204 21 98 30
		2204 21 99 10
09.7005	ex 2204 29	2204 29 65 00
		2204 29 75 10
		2204 29 83 10
		2204 29 83 80
		2204 29 84 10
		2204 29 84 30
		2204 29 94 10
		2204 29 94 30
		2204 29 98 10
		2204 29 98 30
		2204 29 99 10
09.7007	ex 2204 29	2204 29 65 00
		2204 29 75 10
		2204 29 83 10
		2204 29 83 80
		2204 29 84 10
		2204 29 84 30
		2204 29 94 10
		2204 29 94 30
		2204 29 98 10
		2204 29 98 30
		2204 29 99 10

▼**M7**

Αύξων αριθμός	Κωδικός ΣΟ	Κωδικός Taric
09.7010	ex 2204 10	2204 10 19 91
		2204 10 99 91
	ex 2204 21	2204 21 79 79
		2204 21 79 80
		2204 21 80 79
		2204 21 80 80
		2204 21 83 10
		2204 21 83 79
		2204 21 83 80
		2204 21 84 10
		2204 21 84 79
		2204 21 84 80
		2204 21 94 10
		2204 21 94 30
		2204 21 98 10
		2204 21 98 30
		2204 21 99 10
09.7013	ex 2204 10	2204 10 19 91
		2204 10 19 99
		2204 10 99 91
		2204 10 99 99
	ex 2204 21	2204 21 79 79
		2204 21 79 80
		2204 21 80 79
		2204 21 80 80
		2204 21 83 10
		2204 21 83 79
		2204 21 83 80
		2204 21 84 10
		2204 21 84 79
		2204 21 84 80
		2204 21 94 10
		2204 21 94 30
		2204 21 98 10
		2204 21 98 30
		2204 21 99 10
	ex 2204 29	2204 29 65 00
		2204 29 75 10
		2204 29 83 10
		2204 29 83 80
		2204 29 84 10
		2204 29 84 30
		2204 29 94 10
		2204 29 94 30
		2204 29 98 10
		2204 29 98 30
		2204 29 99 10